

# Guía de negocios de restaurantes



# PLANIFIQUE SU EMPRESA

---

## Obtenga asesoramiento individual gratuito

Puede programar asesoramiento gratuito con el Centro de Desarrollo de Pequeñas Empresas del Valle de Sacramento (Sacramento Valley Small Business Development Center) para consultar con expertos en temas como:

- Planificación de su empresa
- Finanzas y contabilidad
- Asuntos jurídicos y recursos humanos
- Las operaciones
- Marketing y rendimiento de la inversión

→ **Para más información visite:** [Sacramento Valley SBDC](#)

## Información de contacto

Sac Valley SBDC

**Teléfono:** 916-655-2100

## Determine la estructura legal de tu negocio

Quizá quiera consultar un abogado o contador de impuestos para asesoramiento sobre las estructuras legales únicas y las implicaciones fiscales. Si establece su negocio como corporación, corporación S, sociedad de responsabilidad limitada o negocio en sociedad; necesita registrarse en la Secretaría de Estado de California

→ **Para más información visite:** [Small Business Association: Tipos de estructuras de negocios](#)

## Información de contacto

Secretaría de Estado de CA

**Teléfono:** 916-657-5448

## Conozca los recursos financieros disponibles

Es posible que necesite utilizar sus ahorros personales, una segunda fuente de ingresos, y/o apoyo de familiares y amigos para financiar su empresa. También, puede buscar fuentes de financiamiento externas. La Administración de Pequeñas Empresas y los bancos locales son buenos lugares para solicitar capital.

→ **Para más información visite:** [SBA Programas de Financiación](#)

## Información de contacto

Administración de Pequeñas Empresas

**Teléfono:** 916-735-1700



# PLANIFIQUE SU UBICACIÓN

## Búsqueda de ubicación

Póngase en contacto con agentes inmobiliarios comerciales locales quienes pueden ayudarle a buscar edificios comerciales para alquiler o venta. El Departamento de Desarrollo Económico de la Ciudad de Woodland también puede proporcionar orientación de ubicaciones adecuadas para su tipo de empresa.

→ **Para más información visite:** [El Departamento de Desarrollo Económico de la Ciudad de Woodland](#)



*Pista: Verifique el uso anterior del espacio. Si ubica su negocio en un espacio que ha albergado un negocio similar, puedes ahorrar miles de dólares de cargos, costos de construcción y actualización de instalaciones basadas en la Ley de Discapacidades de Estados Unidos (The American Disabilities Act (ADA)).*

## Comprobar requisitos de zonificación

El Plan General de la Ciudad de Woodland designa la zonificación de las propiedades en Woodland. Utiliza el mapa interactivo de la Ciudad de Woodland para encontrar áreas que tienen una zonificación adecuada para su negocio. Para asistencia póngase en contacto con el Departamento de Planificación de la Ciudad

→ **Para más información visite:** [El Plan General de la Ciudad de Woodland](#) & [Mapa interactivo de la Ciudad de Woodland](#)



*Pista: Visite el Departamento de Desarrollo Comunitario de la Ciudad para establecer contacto con el personal que puede ayudarle a revisar los requisitos físicos y de zonificación de la ubicación de la propiedad antes de firmar algún contrato de arrendamiento.*

## Información de contacto

Desarrollo Económico

**Teléfono:** 530-661-5920

**Correo electrónico:** CDD-EconomicDev@cityofwoodland.org

## Información de contacto

Departamento de Planificación

**Teléfono:** 530-661-5913

**Correo electrónico:** CDD-Planners@cityofwoodland.org



# REGISTRO Y LICENCIAS

## Regístrese con el Estado

Todas las empresas de California deben estar registradas en la Secretaría de Estado. La inscripción de entidades comerciales se puede realizar directamente en línea.

→ **Para más información visite:** [Formularios de entidades comerciales de California](#)

## Información de contacto

Secretaría de Estado

**Teléfono:** 916-653-6814

## Regístrese para obtener un Permiso de Vendedor

Debe obtener un permiso de vendedor si realiza negocios en California y tiene la intención de vender o arrendar bienes tangibles que normalmente estarían sujetos al impuesto sobre las ventas si se venden al por menor.

→ **Para más información visite:** [Registración de Permiso de Vendedor](#)

## Información de contacto

Departamento de Administración Tributaria y de Cuotas

**Teléfono:** 1-800-400-7115  
Formulario de contacto [aquí](#)

## Registre su Nombre Comercial Ficticio

Un nombre comercial ficticio es cualquier nombre que no incluye el apellido del propietario o uno que implique múltiples propietarios. Por ejemplo:

- “Joyce Smith Catering” NO ES un nombre comercial ficticio
- “Smith Catering and Sons” SÍ ES un nombre comercial ficticio. Necesitas registrar un nombre comercial ficticio con el Secretario y Registrador Condado de Yolo

→ **Para más información visite:** [Registrador Condado de Yolo](#)

## Información de contacto

Registrador Condado

**Teléfono:** 530-666-8130  
Formulario de contacto [aquí](#)

## Obtenga una Licencia Comercial de la Ciudad

Todas las empresas que operan en Woodland deben obtener una licencia comercial de la ciudad. Los formularios de inscripción están en línea y deben entregarse en persona en el 300 First Street.

→ **Para más información visite:** [Licencia Comercial de la Ciudad de Woodland](#)

## Información de contacto

Departamento de desarrollo comunitario

**Teléfono:** 530-661-5820



# REQUISITOS ALIMENTARIOS

---

## Siga las normas de Salud Ambiental del Condado de Yolo

La División de Salud Ambiental del Condado de Yolo regula las operaciones de alimentos en Woodland. Visite su sitio web para obtener instrucciones paso a paso de cómo abrir una instalación móvil de alimentos. Deberá presentar una solicitud de servicio y planes, y pasar inspecciones antes de abrir su restaurante.

—> **Para más información visite:** [Pautas del Servicio Alimentario Permanente de Salud Ambiental del Condado de Yolo](#)

### Información de contacto

Secretaría de Estado

**Teléfono:** 916-653-6814

## Cumpla con los requisitos del Código de Venta de Alimentos al Menudeo de California

El Código de Venta de Alimentos de California tiene requisitos para la seguridad de los alimentos, incluyendo higiene, limpieza y saneamiento de equipo y utensilios, almacenamiento de alimentos, e instalaciones de limpieza. Los empleados deberán completar las capacitaciones requeridas y cumplir con todos los requisitos de seguridad de alimentos.

### *Capacitaciones para empleados*

**Certificado de Gerente de Seguridad Alimentaria:** Al menos, un empleado debe ser certificado en el manejo de seguridad alimentaria completando las capacitaciones necesarias y aprobando un examen de Certificación de Gerente de Seguridad Alimentaria.

**Tarjeta de manipulador de alimentos:** Todos los empleados involucrados en la preparación de alimentos, el almacenamiento, o servicio en un sanitario de alimentos debe tener las capacitaciones necesarias para obtener una tarjeta de manipulador de alimentos.

—> **Para más información visite:** [Código de Venta de Alimentos de California](#) & [Proveedores del examen de Certificado de Seguridad](#)

### Información de contacto

Departamento de  
Administración Tributaria y de  
Cuotas

**Teléfono:** 1-800-400-7115

Página de contacto [aquí](#)

# REQUISITOS PARA BEBIDAS ALCOHÓLICAS

## Obtener una Licencia de Bebidas Alcohólicas

Las empresas dedicadas a la venta de bebidas alcohólicas deben obtener una licencia del Departamento de Control De Bebidas Alcohólicas de California.

→ **Para más información visite:** [CA ABC: Solicitar una nueva licencia](#)

## Información de contacto

Departamento de Control de Bebidas Alcohólicas de CA

**Teléfono:** 916-419-1319

**Correo electrónico:**  
sacramento@abc.ca.gov



**Pista:** Inicie este proceso temprano y verifique si la propiedad tiene una licencia de bebidas alcohólicas existente, la cual le podría ser transferida a usted. Cada licencia es diferente y los términos varían.

## Regístrese en el Programa de Impuestos de Bebidas Alcohólicas

En general, deberá registrarse para el Programa de Impuestos de Bebidas Alcohólicas (The Alcoholic Beverage Tax Program) si le requieren obtener una o más de las siguientes licencias emitidas por el Departamento de Control de Bebidas Alcohólicas (ABC). Después de presentar su solicitud con ABC, El Department of Administration de Impuestos y Tarifas de California (California Department of Tax and Fee Administration (CDTFA)) le notificara a qué tipo de Cuenta de Impuestos sobre Bebidas Alcohólicas (Alcoholic Beverage Tax Account) deberá registrarse.

→ **Para más información visite:** [Guía Tributaria para Bebidas Alcohólicas](#)

## Información de contacto

CDTFA

**Teléfono:** 800-400-7115  
Formulario [aquí](#)



# DESARROLLE SU ESPACIO

## ¿Está realizando cambios? Obtenga permisos locales

Desde pintado interior o exterior, nuevos enchufes eléctricos, cambios en las áreas verdes, y hasta nuevos letreros, deberá comunicarse con el Departamento de Desarrollo Comunitario y/o el Departamento de Bomberos. Es posible que se requieran permisos e inspecciones de planificación, construcción, o señalización. Quizá sean necesarios cambios o mejoras dictadas por la Ley de Estadounidenses con discapacidades y/o contra incendios y/o mejoras en general.

→ **Para más información visite:** [El Departamento de Desarrollo Comunitario del Ciudad de Woodland](#) & [Formulario de del solicitud de inspección de incendios](#)

## Información de contacto

Departamento de planificación

**Teléfono:** 530-661-5913

**Correo electrónico:** CDD-Planners  
@cityofwoodland.org

## Conéctese con las entidades de Servicios Públicos

### Electricidad

Conecte su negocio a la electricidad configurando una cuenta comercial de PG&E. Puedes completar este proceso en línea.

→ **Para más información visite:** [Servicio de negocio de PG&E](#)

## Información de contacto

PG&E

**Teléfono:** 1-800-743-5000  
Pagina de contacto [aquí](#)

### Gestión de Residuos (Basura y Reciclaje)

Regístrese en los servicios de gestión de residuos para manejar su basura y reciclaje. Puede completar este proceso en línea.

→ **Para más información visite:** [Servicios de basura y reciclaje](#)

Gestión de Residuos

**Teléfono:** 866-844-1508  
**Correo electrónico:** cssacramnto  
@wm.com

## Configurar una cuenta de facturación de Servicios para Agua

La Ciudad de Woodland administra la infraestructura de agua y alcantarillado, su conexión, y la facturación. Puede configurar una cuenta de facturación en línea.

→ **Para más información visite:** [Configurar una cuenta de facturación de servicios](#)

## Información de contacto

Departamento de finanzas

**Teléfono:** 530-661-5831

**Correo electrónico:**  
Pagina de contacto [aquí](#)



# REQUISITOS DE EMPLEADOR

## Solicite un Número de Identificación de Empleador

Necesitará un EIN si va a contratar empleados, formar una sociedad, o una corporación. Solicítelo en línea completando el formulario SS-4 con el IRS.

→ **Para más información visite:** [Solicite un Número de Identificación en línea](#)

### Información de contacto

IRS

**Teléfono:** 808-829-4933

## Comuníquese Seguridad Social

Las personas que trabajan por cuenta propia o los empleadores con uno o más empleados deben pagar impuestos del Seguro Social. Los empleadores pueden presentar documentos W-2/W-2c en línea.

→ **Para más información visite:** [Instrucciones de presentar W-2](#)

Seguro Social

**Teléfono:** 800-772-6270

**Correo electrónico:**  
employerinfo@ssa.gov

## Regístrese con el Departamento del Desarrollo del Empleo

Debe registrarse con el EDD estatal dentro de los 15 días posteriores a la contratación de empleados. EDD regula el seguro estatal de incapacidad, los impuestos del seguro de desempleo, las retenciones del impuesto sobre la renta y los impuestos de capacitación laboral.

→ **Para más información visite:** [Departamento del desarrollo de empleo](#)

### Información de contacto

EDD

Encuentre información de contacto por tema de interés [aquí](#)

## Obtenga Seguro de Compensación para Trabajadores

Los empleadores de California están obligados por ley a tener un seguro de compensación para trabajadores. Esto apoya a los empleados y empleadores si un empleado se lesiona en el trabajo. El Departamento de Relaciones Industriales del Estado proporciona información y asistencia a las empresas con respeto a las regulaciones y beneficios de compensación para trabajadores.

→ **Para más información visite:** [Página web de división de compensación de trabajadores](#)

### Información de contacto

La División de Compensación para Trabajadores

**Correo electrónico:** dwc@dir.ca.gov





# REQUISITOS DE EMPLEADOR

---

## Siga todas las leyes de salarios y sueldos por hora

Las empresas con empleados deben cumplir con las leyes que establecen estándares mínimos para los salarios, los sueldos por hora y condiciones laborales.

→ **Para más información visite:** [Página web del oficina del cooperativa de trabajo](#)

## Complete el Formulario Federal I-9

Complete el formulario I-9 para verificar la identidad y autorización de empleo de los individuos que emplee.

→ **Para más información visite:** [Formulario I-9](#)

## Comuníquese con YoloWorks!

YoloWorks! El Centro de Carreras puede ayudarle a encontrar trabajadores talentosos. Ofrece revisión de solicitudes y currículums, fuentes de referencia de candidatos, eventos de reclutamiento para empleadores, captación en el trabajo, programas de empleo subvencionado, programas de experiencia laboral, ferias profesionales, servicios de respuesta rápida, y más.

→ **Para más información visite:** [Página web de YoloWorks!](#)

## Cumpla con los requisitos de la Administración de Seguridad y Salud Ocupacional

OSHA ayuda a los empleadores a garantizar condiciones de trabajo seguras y saludables para los trabajadores estableciendo y haciendo cumplir las normas proporcionando capacitación, difusión, educación y asistencia.

→ **Para más información visite:** [Página web de OSHA](#)

---

### Información de contacto

Departamento de Relaciones Industriales

**Teléfono:** 510-285-3502

Servicio de Inmigración y Naturalización

**Teléfono:** 800-375-5283

---

---

### Información de contacto

YoloWorks!

**Teléfono:** 530-661-2641

---

---

### Información de contacto

OSHA

**Teléfono:** 800-321-6742

---



# MANTENGASE EXITOSO

---

## Conéctese con la Cámara de Comercio de Woodland

---

La Cámara apoya, aboga y alienta a las empresas y la industria a crear la mejor comunidad en la cual vivir, trabajar, y hacer negocios. La Cámara puede ayudar a responder preguntas y establecer relaciones para empezar o para crecer su negocio.

→ **Para más información visite:** [Cámara de Comercio de Woodland](#)

## Información de contacto

---

Cámara de Comercio

**Teléfono:** 530-662-7327

**Correo electrónico:** Hello@woodlandchamber.org

## Conéctese con el Equipo de Desarrollo Económico del Ciudad de Woodland

---

El personal del Desarrollo Económico de la Ciudad tiene como objetivo estimular la retención, expansión, atracción, y desarrollo de empresas privadas e industrias. El personal puede proporcionar orientación sobre la ubicación del negocio, su expansión, y su operación en Woodland.

→ **Para más información visite:** [Desarrollo Económico del Ciudad de Woodland](#)

## Información de contacto

---

Desarrollo Económico

**Teléfono:** 530-661-5920

**Correo electrónico:** CDD-EconomicDev@cityofwoodland.org

## Conéctese con la Oficina de Negocios y Desarrollo Económico del Gobernador

---

La Oficina de Negocios y Desarrollo Económico (GO-Biz) ofrece a las empresas una consulta gratuita para la identificación de incentivos, selección de sitios, asistencia para el cumplimiento de regulaciones o permisos, inversión extranjera directa y asistencia para exportación.

→ **Para más información visite:** [Sitio web de oficina de GO-Biz](#)

## Información de contacto

---

GO-Biz

Formulario de contacto [aquí](#)



# RECURSOS ADICIONALES

**VISITA LA PÁGINA WEB DEL  
DESARROLLO ECONÓMICODE  
LA CIUDAD**



Escanear el código QR o visite  
[bit.ly/woodlandbizresources](https://bit.ly/woodlandbizresources)

